

Marshall

STOCKWELL II - PORTABLE STEREO LOUDSPEAKER



LEGAL & TRADEMARK NOTICE

- Design of device and packaging are intellectual properties of Zound Industries International AB and Marshall Amplification Plc. © All Rights Reserved. Zound Industries International AB is hereinafter referred to as “Zound Industries” or “manufacturer”.
- MARSHALL, Marshall Amps, their respective logos, “Marshall” and “Marshall” trade dress are trademarks and intellectual property of Marshall Amplification Plc and may not be used without permission. Permission granted to Zound Industries.
- Qualcomm aptX is a product of Qualcomm Technologies International, Ltd. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries, used with permission. aptX is a trademark of Qualcomm Technologies International, Ltd., registered in the United States and other countries, used with permission.
- The Bluetooth® wordmark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Zound Industries is under license.
- All other trademarks are the property of their respective owners and may not be used without permission.
- For more legal information related to this product and to its use in your specific region, and for more detailed information about Zound Industries and partner & license information, please visit the website: www.marshallheadphones.com. The user is recommended to visit the website regularly for up-to-date information.

Zound Industries International AB, Centralplan 15, 111 20 Stockholm, Sweden

ขอความปฏิเสธความรับผิดชอบ

หากต้องการใช้งานร่วมกับอุปกรณ์มือถือ โปรดใช้แฉีกมาตรฐาน 3.5 มม. แบบสองทางที่ไม่มีการป้องกัน

เวลาเล่นที่ระบุไว้จะคำนวณจากเพลงที่ถูกสุ่มเลือกซึ่งเล่นในระดับเสียงดังปานกลาง

ข้อมูลในเอกสารฉบับนี้มีความถูกต้อง ณ เวลาที่ตีพิมพ์เผยแพร่ ขอสงวนสิทธิ์สำหรับข้อผิดพลาดจากการตีพิมพ์ ไม่รับประกันความเข้ากันได้กับเวอร์ชันในอนาคตของผลิตภัณฑ์

ภาษาไทย

หัวข้อ

หน้า

002. LEGAL & TRADEMARK NOTICE

002. ขอความปฎิเสธความรับผิดชอบ

004. อุปกรณ์ในกล่อง

005. คำอธิบายทั่วไป

007. การใส่สายคล้องอุปกรณ์

008. การชาร์จแบตเตอรี่ภายในเครื่อง

009. การเปิด/ปิด STOCKWELL II

010. ตัวเลือกในการเชื่อมต่อ

011. การเชื่อมต่อผ่าน Bluetooth (การจับคู่)

012. การเชื่อมต่อผ่านอินพุต AUX

013. การเลือกแหล่งกำเนิดเสียง

014. การปรับระดับเสียง/เสียงเบส/เสียงเทรเบิล

015. โหมดสแตนด์บาย

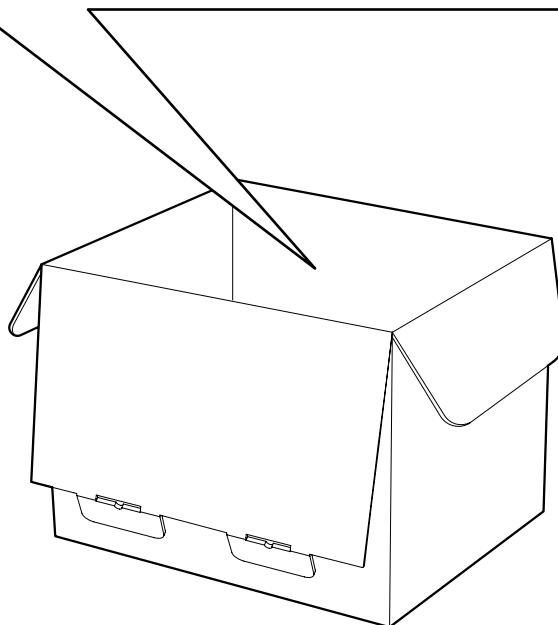
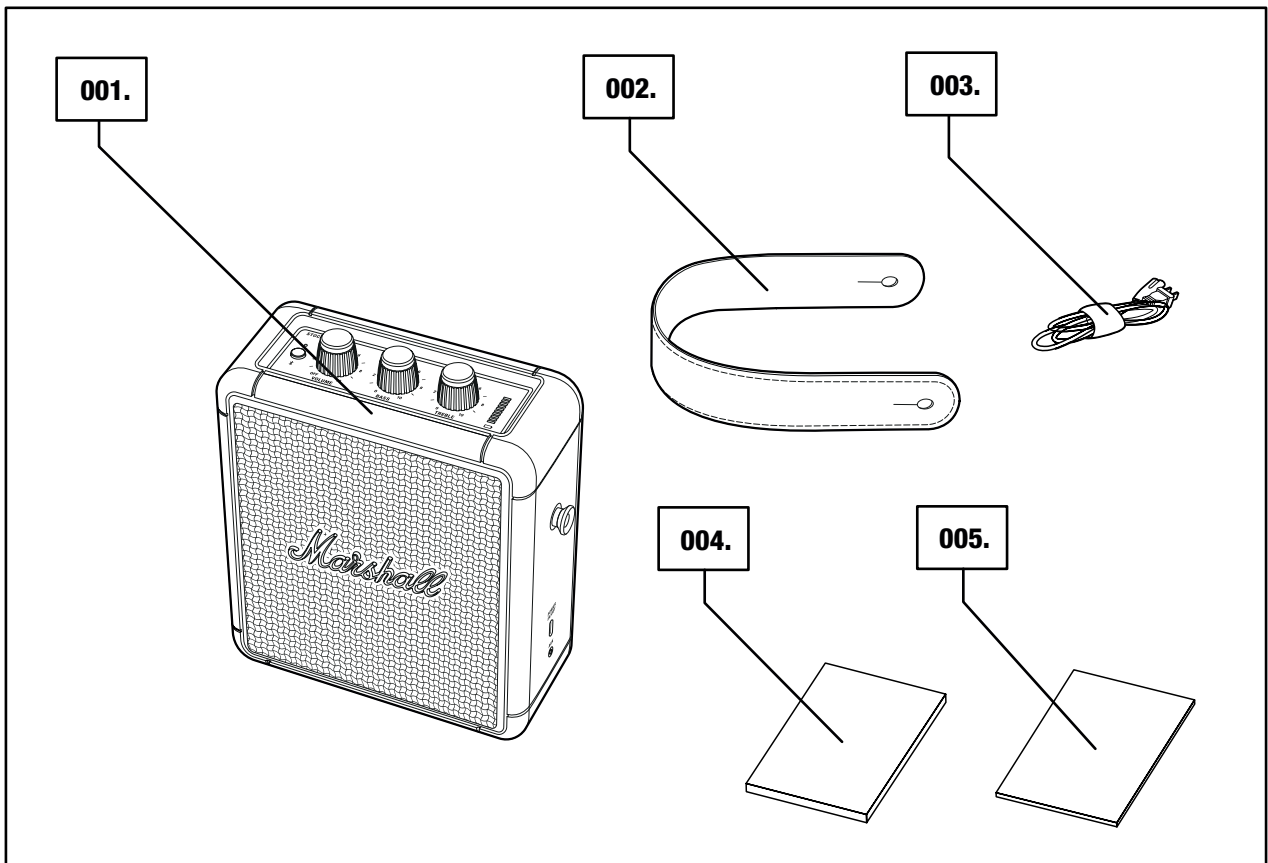
016. การชาร์จอุปกรณ์จากลำโพง

017. ข้อมูลด้านเทคนิค

018. การแก้ปัญหา

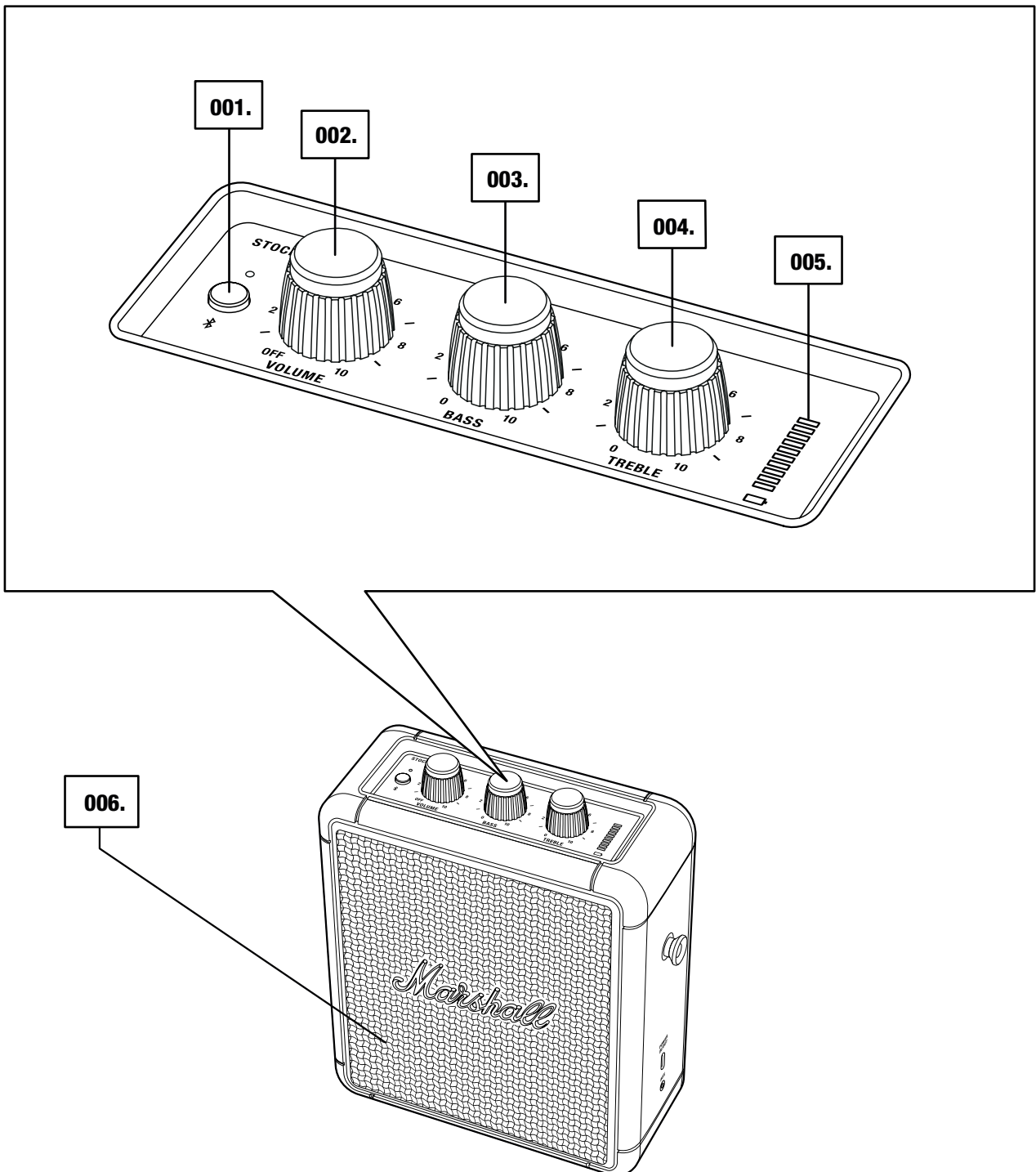
อุปกรณ์ในกล่อง

- 001. ลำโพงสเตอริโอแบบพกพา MARSHALL STOCKWELL II
- 002. สายคล้องแบบถอดได้
- 003. สายไฟแบบ USB
- 004. คู่มือการใช้งานฉบับย่อ
- 005. คำแนะนำเกี่ยวกับความปลอดภัยที่สำคัญ



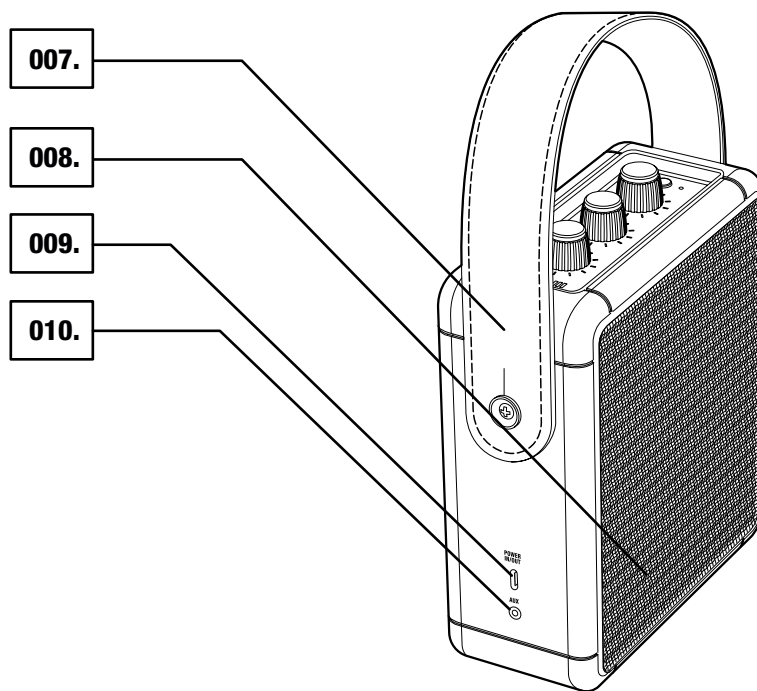
คำอธิบายทั่วไป

- 001. ปุ่ม Bluetooth®
- 002. ลูกบิดปรับระดับเสียง/เปิดปิด
- 003. ลูกบิดปรับเสียงเบส
- 004. ลูกบิดปรับเสียงเทรเบิล
- 005. ไฟตัวแสดงสถานะแบตเตอรี่
- 006. ตัวควบคุมด้านหน้า



คำอธิบายทั่วไป (ต่อ)

- 007. สายคล้อง
- 008. ตัวควบคุมด้านหลัง
- 009. ช่องต่ออินพุต/เอาต์พุตพลังงาน USB-C
- 010. อินพุต AUX สำหรับแจ็คขนาด 3.5 มม.

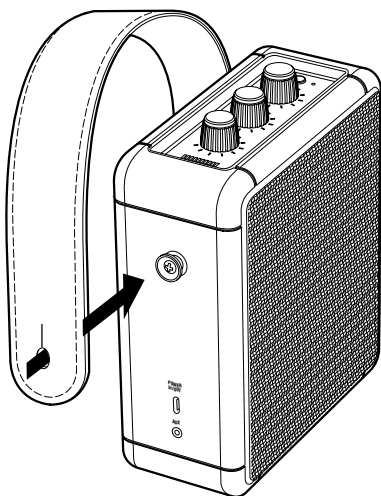


การใส่สายคล้องอุปกรณ์

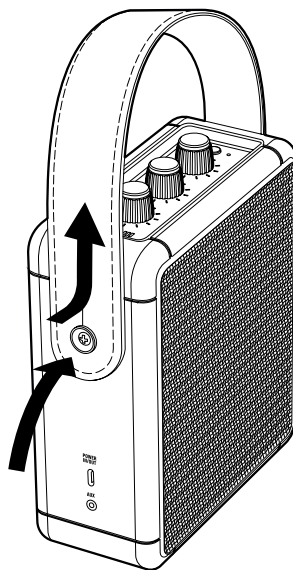
THE STOCKWELL II มาพร้อมกับสายคล้องแบบถอดออกได้เพื่อง่ายต่อการพกพา

- 001. ใส่สายคล้องที่รูเหนือพินที่ด้านข้างของลำโพง
- 002. ค่อย ๆ รัดสายรัดรอบพินจนกว่าจะแน่นเขาที่
- 003. ทำซ้ำสำหรับอีกข้างหนึ่งของลำโพง

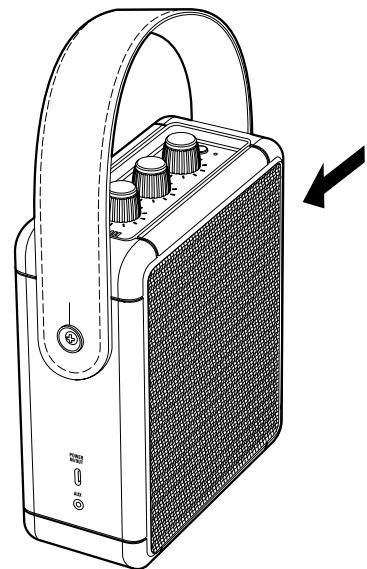
001.



002.



003.



หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสายคล้องแน่น
ดีแล้วทั้งสองข้างก่อนที่จะใช้

การชาร์จแบตเตอรี่ภายในเครื่อง

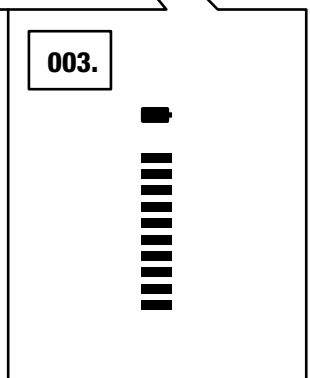
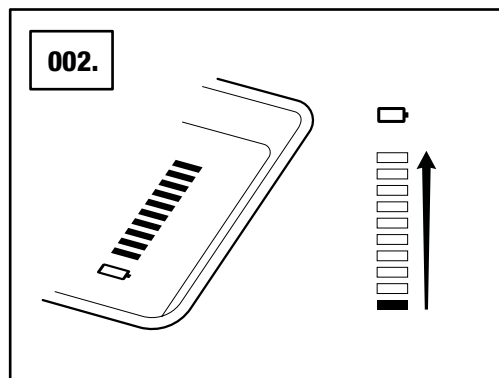
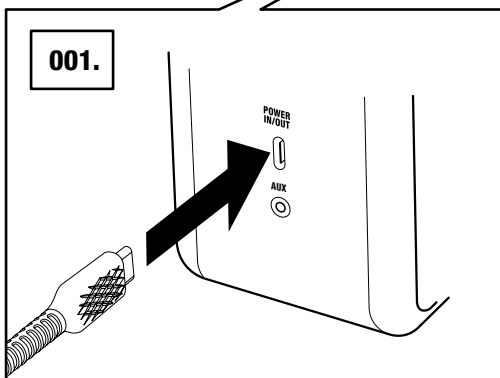
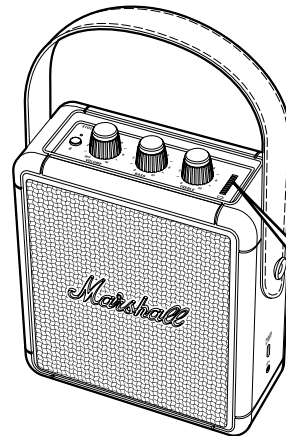
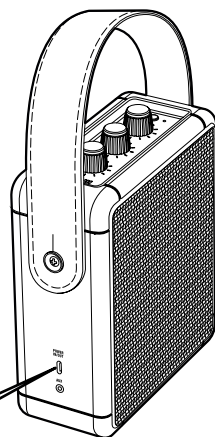
STOCKWELL II มาพร้อมกับแบตเตอรี่ภายในเครื่องที่สามารถเล่นได้ยาวนานกว่า 20 ชั่วโมง เมื่อใช้ระดับเสียงปานกลาง สำหรับการชาร์จที่ดีที่สุด ให้ใช้อะแดปเตอร์ 12 V, 3 A (ไม่รวมอยู่ในกล่อง) STOCKWELL II จะทำการชาร์จต่อเมื่อปิดหรืออยู่ในโหมดสแตนด์บาย

001. เสียบสายต่อ USB เข้ากับหัวต่อ USB-C ที่อยู่ด้านข้างลำโพง และเสียบสายอีกด้านเข้ากับแหล่งจ่ายพลังงาน USB
002. ในระหว่างที่ชาร์จ แถบไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่จะแสดงภาพเคลื่อนไหว
003. หากแบตเตอรี่ชาร์จเต็มแล้ว ภาพเคลื่อนไหวหยุดเคลื่อนไหวและแถบทั้งหมดจะสว่าง



หมายเหตุ: ไฟตัวแสดงสถานะจะหรี่ลงในระหว่างการทำงานปกติเพื่อประหยัดแบตเตอรี่ เมื่อหมุนลูกบิด ไฟตัวแสดงสถานะจะสว่างขึ้น

STOCKWELL II จะทำการชาร์จต่อเมื่อปิดหรืออยู่ในโหมดสแตนด์บาย



การเปิด/ปิด STOCKWELL II

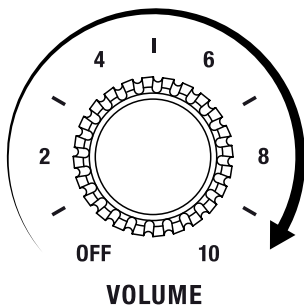
ปุ่มควบคุมระดับเสียงยังใช้เป็นปุ่มเปิดและปิด STOCKWELL ด้วย

001. หมุนลูกบิดระดับเสียงตามเข็มนาฬิกาเพื่อให้ได้ระดับเสียงที่ต้องการและเปิดลำโพง
002. เมื่อชาร์จแบตเตอรี่ ไฟตัวแสดงสถานะแบตเตอรี่จะแสดง
003. หากต้องการปิดลำโพง หมุนลูกบิดระดับเสียงทวนเข็มนาฬิกาจนกว่าจะได้ยินเสียงคลิก
004. ไฟตัวแสดงสถานะทั้งหมดจะปิดลง

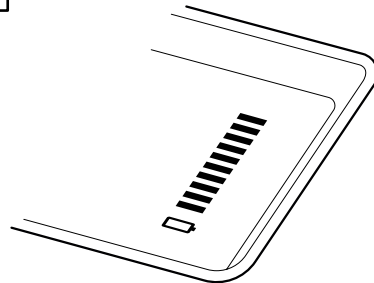


คำเตือน: โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่ามีการตั้งระดับเสียงต่ำทั้งที่ลำโพงและแหล่งกำเนิดเสียงก่อนใช้ลำโพง

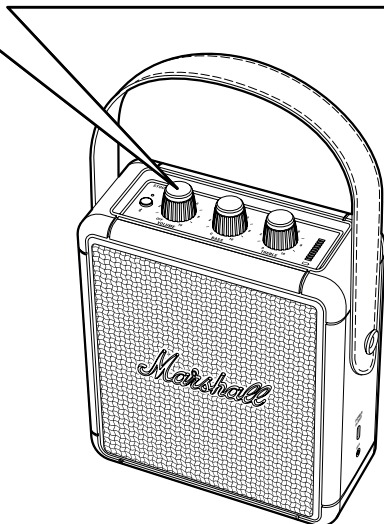
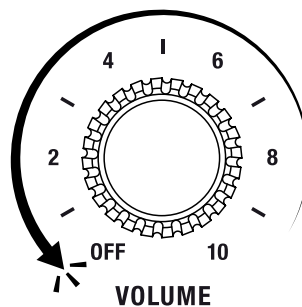
001.



002.

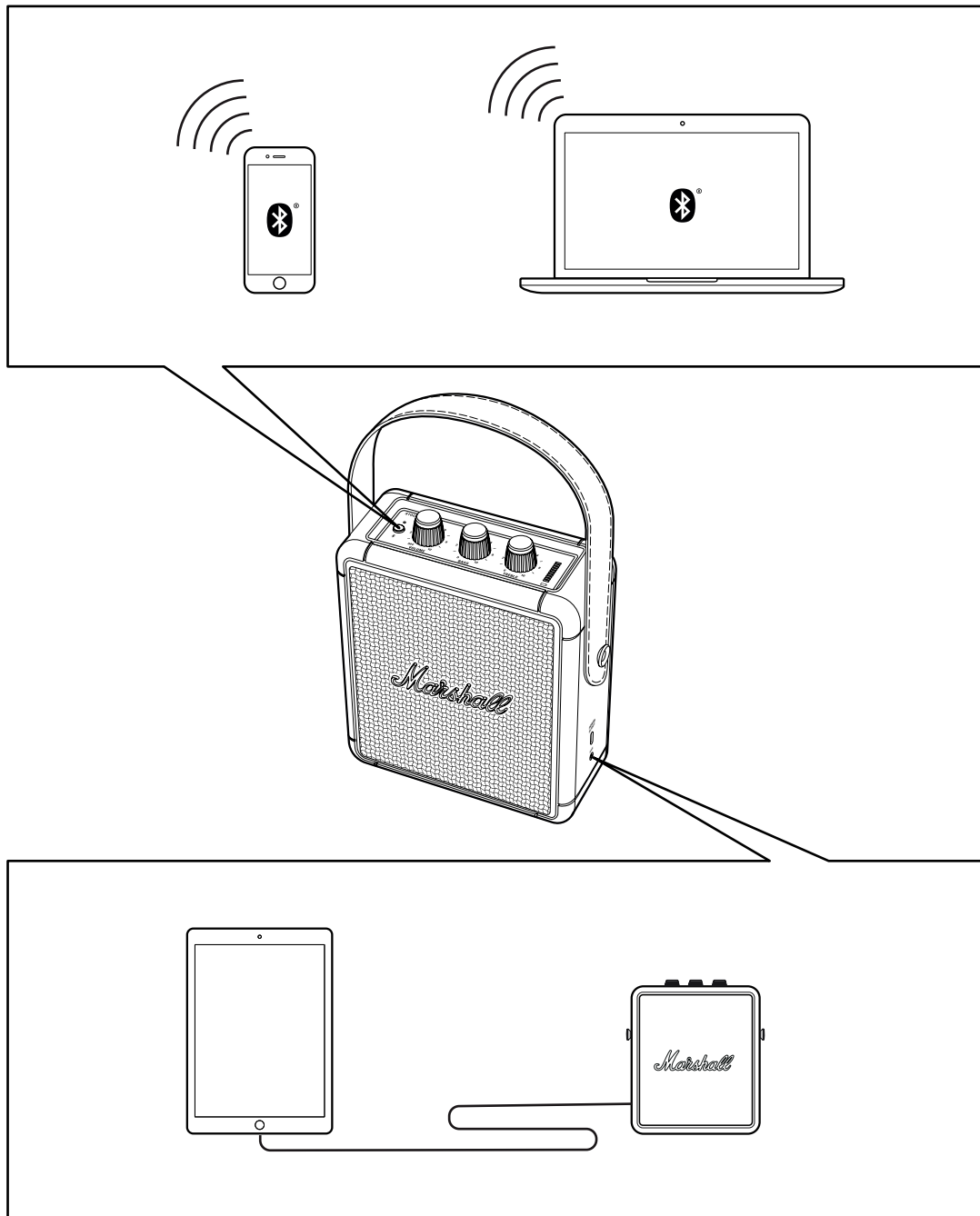


003.



ตัวเลือกในการเชื่อมต่อ

คุณสามารถเชื่อมต่อแหล่งกำเนิดเสียงเข้ากับ STOCKWELL II ได้ถึงสามแหล่งพร้อมกัน ได้แก่ อุปกรณ์ BLUETOOTH สองเครื่อง และอุปกรณ์ AUX หนึ่งเครื่อง STOCKWELL II จะตรวจจับ เมื่ออุปกรณ์เสียงที่เชื่อมต่อแล้วเริ่มเล่นและทำให้เป็นแหล่งสัญญาณเสียงที่เลือก

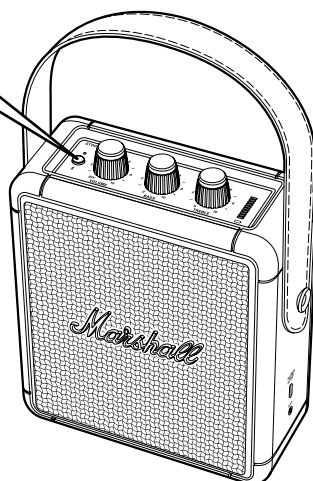
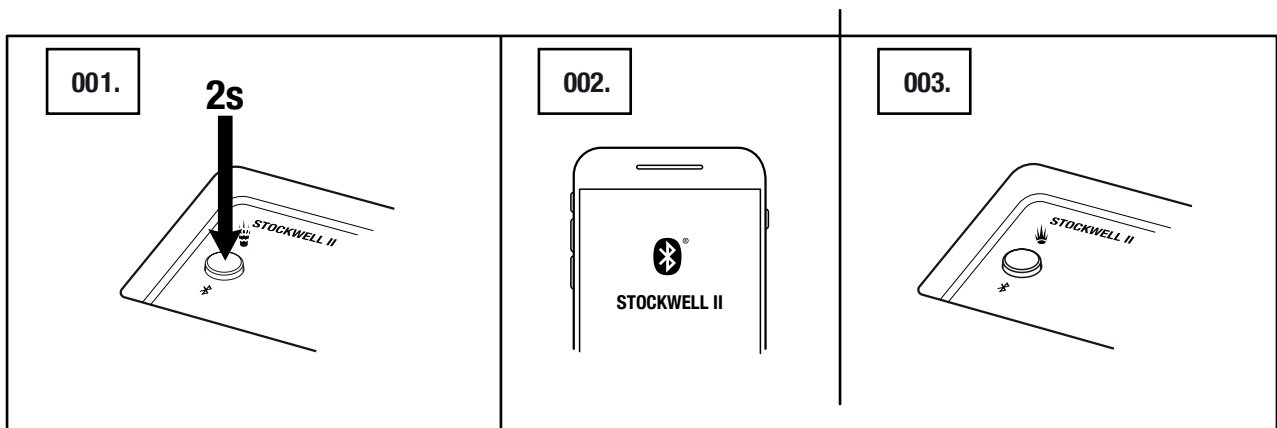


การเชื่อมต่อผ่าน Bluetooth (การจับคู่)

STANMORE II สามารถเชื่อมต่อกับอุปกรณ์ Bluetooth ได้สองเครื่องพร้อมกัน เมื่อเชื่อมต่ออุปกรณ์ Bluetooth ทั้งสองเครื่องแล้ว การเล่นเครื่องหนึ่งจะหยุดอีกเครื่องหนึ่ง

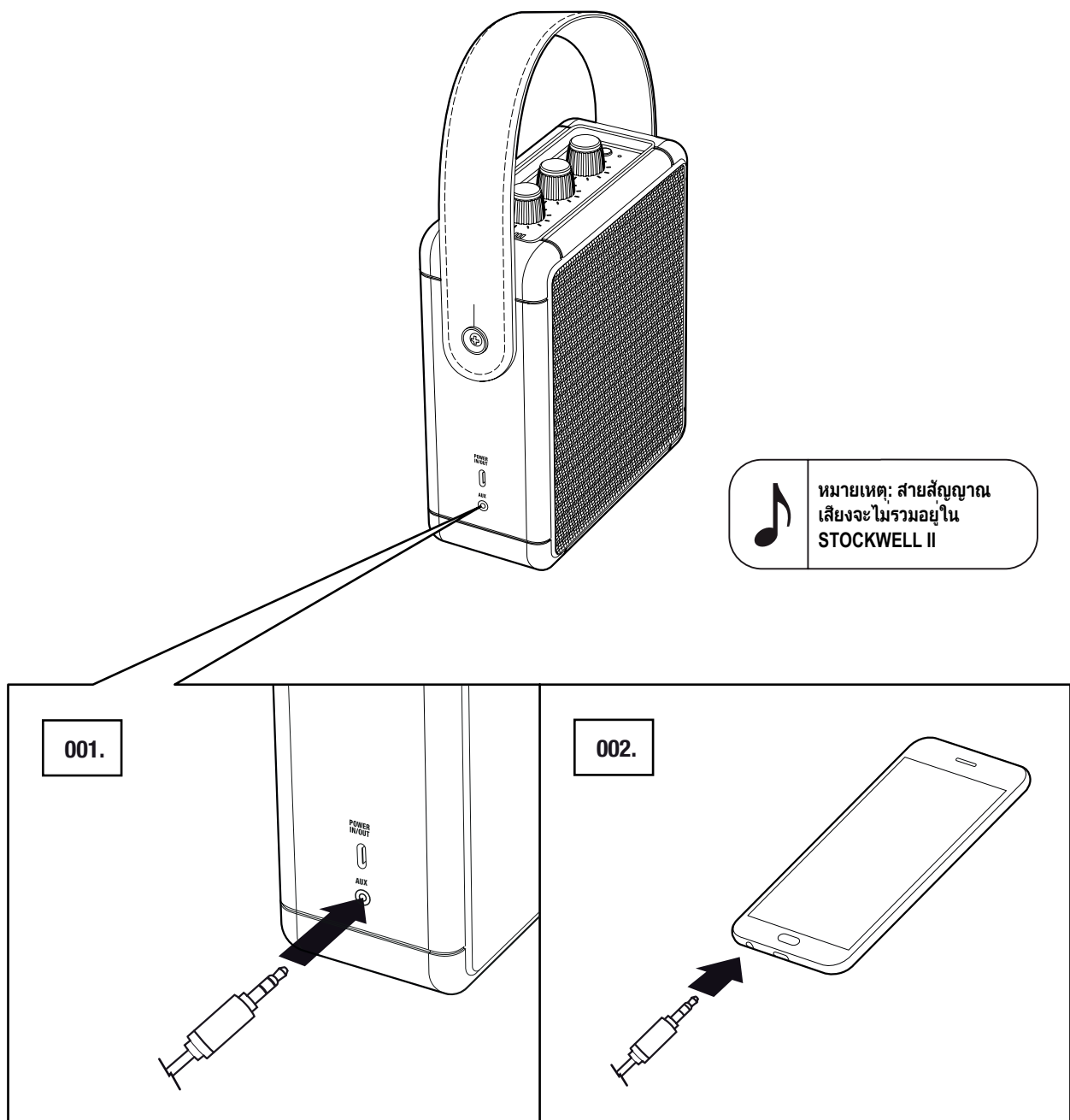
001. กดปุ่ม Bluetooth ค้างไว้ 2 วินาที จนกว่าไฟแสดงสถานะ Bluetooth จะเริ่มกะพริบ
002. ด้วยการเปิดใช้งาน Bluetooth ในอุปกรณ์ (สมาร์ทโฟน แท็บเล็ต คอมพิวเตอร์) ให้เลือก Bluetooth **STOCKWELL II** จากรายการ Bluetooth และยอมรับการจับคู่
003. ไฟแสดงสถานะ Bluetooth บนลำโพงจะหยุดกะพริบและมีไฟติดไว้เมื่อมีการเชื่อมต่ออุปกรณ์
004. กดเล่นบนอุปกรณ์เสียงของคุณ

STOCKWELL II จะจดจำอุปกรณ์ Bluetooth ที่จับคู่แล้วล่าสุดได้ 8 เครื่อง เมื่ออุปกรณ์ที่จับคู่หลายตัวอยู่ในระยะของลำโพง ลำโพงจะพยายามเชื่อมต่อกับอุปกรณ์ตามลำดับที่ใช้งานล่าสุดจนกว่าอุปกรณ์ทั้งสองเชื่อมต่อกัน



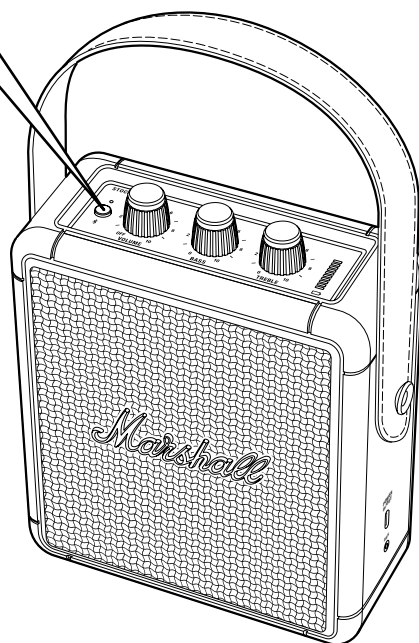
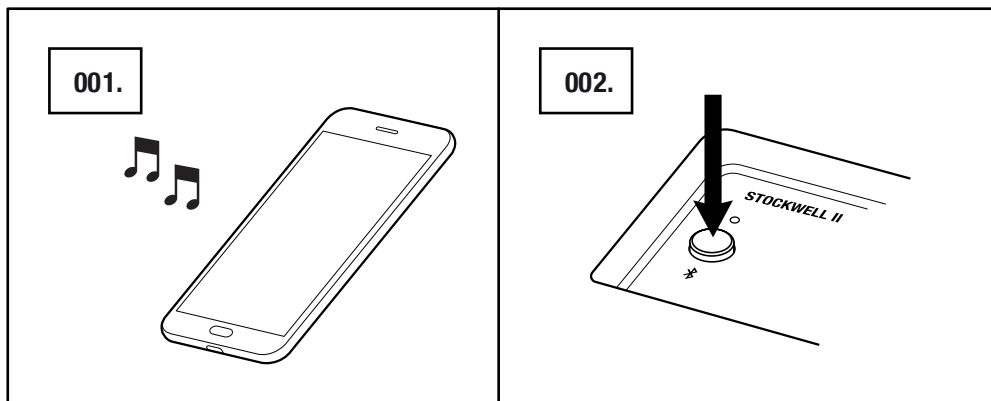
การเชื่อมต่อผ่านอินพุต AUX

001. ต่อสายสเตอริโอแจ็คขนาด 3.5 **AUX** มม. เข้ากับอินพุต **AUX** ที่ด้านหลังของลำโพง
002. ต่อปลายสายอีกด้านหนึ่งเข้ากับเอาต์พุตเสียงที่อุปกรณ์เสียง
003. กดเล่นบนอุปกรณ์เสียงของคุณ



การเลือกแหล่งกำเนิดเสียง

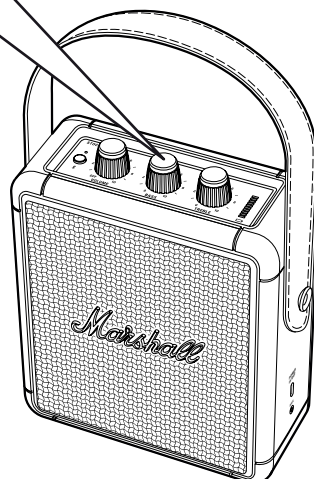
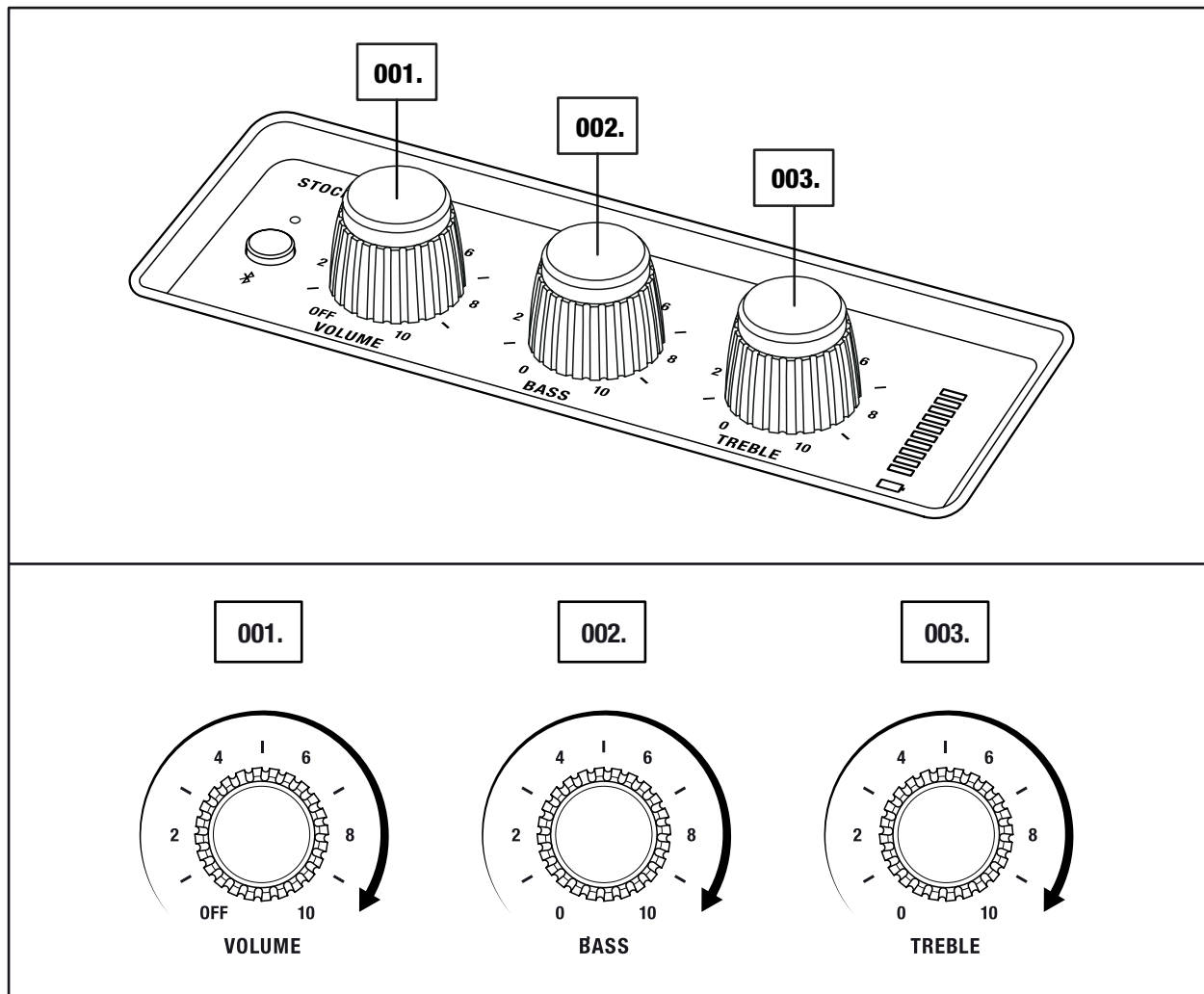
001. กดเล่นบนอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อใด ๆ เพื่อเลือกเป็นแหล่งกำเนิดเสียง หากอุปกรณ์ Bluetooth อื่นกำลังเล่นอยู่ อุปกรณ์นั้นจะหยุดโดยอัตโนมัติ
002. นอกจากนี้ หากกดปุ่ม Bluetooth จะสลับระหว่างอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อ



การปรับระดับเสียง/เสียงเบส/เสียงเทรเบิล

THE STOCKWELL II จะมาพร้อมกับลูกบิดสามแบบเพื่อปรับการเล่นเสียง

- 001. ลูกบิดปรับระดับเสียง
- 002. ลูกบิดปรับเสียงเบส
- 003. ลูกบิดปรับเสียงเทรเบิล

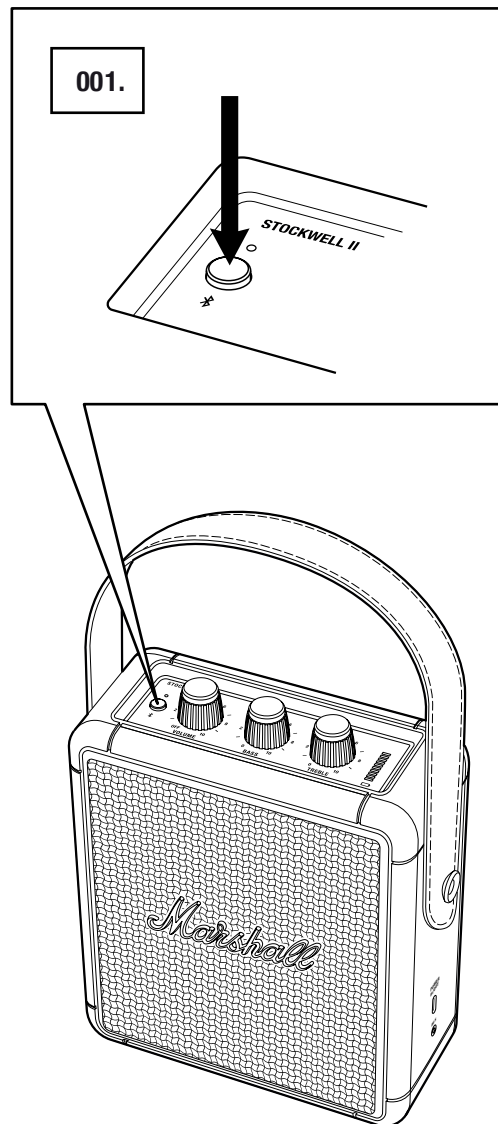


หมายเหตุ: ลูกบิดระดับเสียงจะเป็น
สวิตช์เปิด/ปิดด้วย

โหมดสแตนด์บาย

หากไม่ได้ใช้งาน STOCKWELL II เป็นเวลา 10 นาที ลำโพงจะเข้าสู่โหมดสแตนด์บายเพื่อประหยัดการชาร์จแบตเตอรี่ ในโหมดสแตนด์บาย ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่ทั้งหมดจะดับลง และลำโพงจะไม่ตอบสนองกับอินพุตของอุปกรณ์ที่เสียบ

001. กดปุ่ม Bluetooth หนึ่งครั้งเพื่อเรียกให้ STOCKWELL II ทำงานจากโหมดสแตนด์บาย



การชาร์จอุปกรณ์จากลำโพง

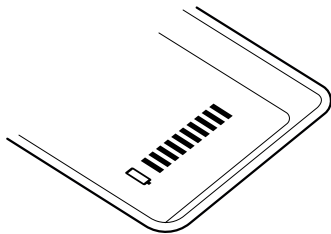
คุณสามารถใช้อินพุต USB-C ที่ด้านหลังของ STOCKWELL II เพื่อชาร์จโทรศัพท์มือถือ แท็บเล็ต หรืออุปกรณ์ที่รองรับอื่นๆ ได้ โดยจำเป็นต้องใช้สายต่อกับหัวต่อ USB-C และหัวต่อที่เหมาะสมสำหรับอุปกรณ์ของคุณ (ไม่รวมอยู่ในกล่อง) ทั้งนี้ จะต้องเปิด STOCKWELL II ไว้และมีแถบสถานะแบตเตอรี่มากกว่า 2 ชัดเพื่อชาร์จอุปกรณ์จากภายนอก

001. ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแบตเตอรี่ของลำโพงกำลังชาร์จอยู่
002. เชื่อมต่อสาย USB เข้ากับลำโพง
003. เชื่อมต่อสายอีกด้านเข้ากับอุปกรณ์

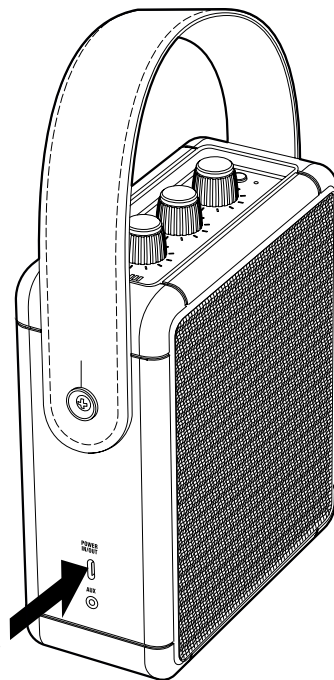


หมายเหตุ: การชาร์จอุปกรณ์จากภายนอกที่ลำโพงของคุณจะลดเวลาในการเล่น

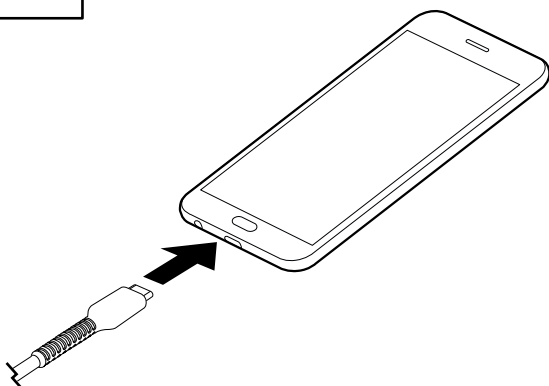
001.



002.



003.



ขอมูลด้านเทคนิค

ขอมูลจำเพาะด้านเสียง

- ลำโพงสเตอริโอแบบพกพาพร้อมระบบ BASS REFLEX
- เครื่องขยายเสียงดิจิทัล คลาส D: 1 X 10 W + 2 X 5 W
- ไดรเวอร์แบบเต็มขนาด 2" นิ้ว: X 2
- 3" วูฟเฟอร์: 1 X
- การควบคุมโทนเสียงเบสและเทรเบิล
- ความถี่ตอบสนอง: 60–20,000 Hz $\pm$ 6 dB
- ระดับความดันเสียง: 80 dB SPL @ 1 m

การเชื่อมต่อ

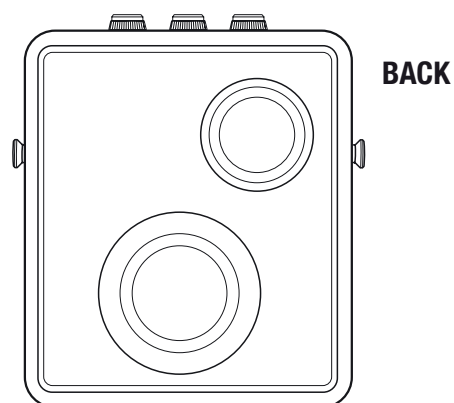
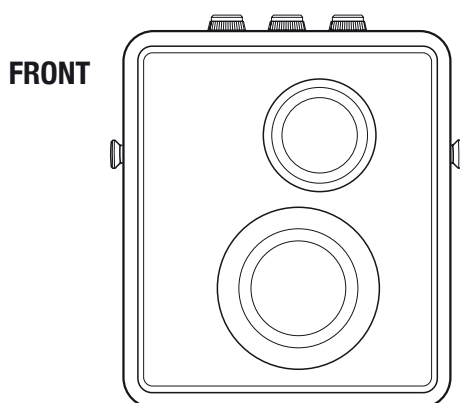
- **Bluetooth®:** Bluetooth 5.0
- **AUX:** สเตอริโอแจค 3.5 มม.

ขอมูลด้านเทคนิค

- อินพุตพลังงาน: 5-12 V USB-C
- ขนาด: 179.5 X 161 X 70.1 มม.
- น้ำหนัก: 1.38 กก.

แบตเตอรี่

- ประเภทแบตเตอรี่: แบตเตอรี่ลิเทียมไอออนแบบชาร์จได้ภายในตัว
- ระยะเวลาการเล่น: 20+ ชั่วโมง
- ระยะเวลาการชาร์จ: 2.5 ชั่วโมง



หมายเหตุ: ภาพประกอบคำอธิบายนี้มีจุดประสงค์เพื่อแสดงให้เห็นโครงสร้างภายในของลำโพง ห้ามพยายามถอดตะแกรงด้านหน้าหรือด้านหลังเนื่องจากอาจทำให้เสียหายได้

การแก้ปัญหา

ปัญหา	สาเหตุ	การทำงาน
เปิด STOCKWELL II ไม่ติด	แบตเตอรี่หมด	เสียบสายต่อ USB-C เข้ากับ Stockwell II และอะแดปเตอร์จ่ายไฟของ USB
ไม่มีเสียง	เลือกแหล่งกำเนิดเสียงผิด	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าอุปกรณ์ได้เชื่อมต่อกับ Stockwell II ตรวจสอบว่าไม่มีอุปกรณ์ที่เชื่อมต่ออื่น ๆ กำลังเล่นอยู่
	ตั้งเสียงของแหล่งกำเนิดเสียงหรือลำโพงไว้ต่ำ	เพิ่มเสียงของแหล่งกำเนิดเสียงหรือลำโพง ขึ้นเล็กน้อย
ไม่สามารถเชื่อมต่อหรือ จับคู่อุปกรณ์ Bluetooth	ไม่ได้เปิดใช้งาน Bluetooth ในอุปกรณ์ (สมาร์ทโฟน แท็บเล็ต คอมพิวเตอร์)	เปิดใช้งาน Bluetooth บนอุปกรณ์ของคุณ
	มีอุปกรณ์สองเครื่องเชื่อมต่อกับลำโพงอยู่ แล้ว	ยกเลิกการเชื่อมต่ออุปกรณ์ Bluetooth ก่อนที่จะเชื่อมต่อลำโพง
	ลำโพงไม่อยู่ในโหมดจับคู่	กดปุ่ม Bluetooth ค้างไว้นาน 2 วินาที จนกว่าอุปกรณ์จะพบลำโพง
	อุปกรณ์ของคุณจะแจ้งให้คุณกรอกรหัส PIN	ในกรณีส่วนใหญ่ ไม่จำเป็นต้องใช้รหัส PIN (รหัสผ่าน) หากมีการขอรหัส PIN ให้ใช้รหัส PIN 0000

การแก้ปัญหา

ปัญหา	สาเหตุ	การทำงาน
ลำโพงไม่ตอบสนอง	มีปัญหาเกี่ยวกับซอฟต์แวร์	1. ปิดลำโพงโดยหมุนลูกบิดระดับเสียงทวน เข็มนาฬิกาจนกว่าจะได้ยินเสียงคลิก 2. รอ 15 วินาที จากนั้นเปิดลำโพงอีกครั้ง
		กดปุ่ม Bluetooth ค้างไว้ 6 วินาทีเพื่อรีเซ็ตลำโพงเป็นการตั้งค่าเริ่มต้น หมายเหตุ: หลังจากทำการรีเซ็ตแล้ว ลำโพงจะลืมการจับคู่ Bluetooth ทั้งหมด
Bluetooth ขาดหาย	อุปกรณ์ Bluetooth และลำโพงอยู่ห่างกันมากเกินไป หรือการเชื่อมต่อได้รับผลกระทบเนื่องจากมีสิ่งกีดขวาง	ย้ายอุปกรณ์เข้าไปใกล้ เพื่อให้อุปกรณ์อยู่ในระยะ 10 เมตรและไม่มีสิ่งกีดขวาง เช่น ผนังหรือประตู
	มีสนามไฟฟ้าแรงรอบ Stockwell II	สิ่งของ เช่น เตารีดไมโครเวฟ อะแดปเตอร์เครือข่ายแบบไร้สาย หลอดไฟลูออเรสเซนต์ และเตาแก๊ส ในช่วงความถี่เดียวกับอุปกรณ์ Bluetooth ซึ่งอาจทำให้เกิดการรบกวนการทำงานของไฟฟ้า
มีเสียงแตก	เครื่องขยายเสียงแตกเนื่องจากไม่มีกำลังส่งออก	ลดระดับเสียงจากแหล่งกำเนิดเสียงของคุณ
		ลดระดับเสียงหรือเสียงเบสใน Stockwell II

การแก้ปัญหา

ปัญหา	สาเหตุ	การทำงาน
เสียงเพี้ยน	ตั้งระดับเสียงของแหล่งกำเนิดเสียงไว้สูงเกินไป	ลดระดับเสียงของแหล่งกำเนิดเสียงที่เล่นลง
	การสตรีมเสียงหรือไฟล์เสียงมีคุณภาพไม่ดี	ลองใช้ไฟล์เสียงหรือเครื่องเล่นเพลงอื่น
	ตั้งระดับเสียงของ Stockwell II ไว้สูงเกินไป	ลดระดับเสียงของลำโพงลง
	มีเสียงเบส/เสียงเทรเบิลในลำโพงมากเกินไป	ลดเสียงเบส/เสียงเทรเบิลในลำโพงลง
ความบกพร่องในการใช้งาน	มีการรบกวนจากอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์อื่น	ย้าย Stockwell II ไปไว้ที่อื่น
		ปิดหรือย้ายอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์ที่รบกวน



หมายเหตุ:

อุปกรณ์ Bluetooth อาจทำให้เกิดความผิดพลาดทางเสียงหรือทางเทคนิค โดยขึ้นอยู่กับการใช้งานในกรณีต่อไปนี้:

- เมื่อบางส่วนของร่างกายสัมผัสกับระบบรับ/ส่งสัญญาณของอุปกรณ์ Bluetooth หรือ STOCKWELL II
- การเปลี่ยนแปลงทางไฟฟ้าเนื่องจากมีอุปกรณ์ในบนผนัง มุม ฯลฯ
- เมื่อมีการขัดขวางทางไฟฟ้าจากอุปกรณ์ที่อยู่ในช่วงความถี่เดียวกัน เช่น อุปกรณ์ทางการแพทย์ เตาอบไมโครเวฟและเครื่องช่วยหายใจ

อุปกรณ์แบบไร้สายนี้อาจทำให้เกิดการขัดขวางทางไฟฟ้าขณะใช้งาน

WWW.MARSHALLHEADPHONES.COM